# ASSOCIAZIONI

Esce tutti i giorni eccettuata o Domenica. dine a domicilio . . L. 16 la tutto il Regno . . . > 20 Per gii Stati esteri aggiungere

le maggiori spese postali. Semestre a trimestre in pro-Ila numero separato . . Cent. 5

arretrato . = 10

le ca

ione

od di

, pre-176, è

lere

bbon-

terra

basta

lesi,

Stati .

Giovedì 14 Luglio 1887

### ORIENTALE VENETO

(ORGANO SPECIALE DELLA CAMERA DI COMMERCIO)

### INSERZIONI

Inserzioni nella terza pagina cent. 25 per linea. Annunzi In quarta pagina cent. 15 per ogni linea o spazio di linea:

Lettere non affrancate non al ricevono ne si restituiscono ma-

Il giornale si vende all'Edicola, dal Tabaccai in piazza V.E., in Mercatovecchio ad in Via Daniele Manin o da Luigi Ferri in Via della Posta.

(NOSTRA CORRISPONDENZA)

Cagliari, 11 luglio.

(A. M.) Non ci sono ne auff!! ne aiff!! L'abbiamo, bisogna tenercelo, precisamente come tolleravamo l'inverno colle sue interminabili scattole di pastiglie dell' Eremita, del Bonzano, del Panerai, del De Stefani, del Marchesini, dello Zambelletti, del Polli e di chiasa quanti altri mai tormentatori di catarrosi

Scatole adunque in gennaio, acque in

Badate! havvene per tutti i gusti. La volete ferruginosa, prendete la Pejo: gazzosa digestiva, la Calmiero; diuretica purgativa, la S. Pellegrino; salino purgativa, ricorrete a quel caro Francesco Giuseppe, che Dio lo porti al..... Insomma vi faccio un catalogo abbondante, a voi lo acegliere. L'acque di moda, dopo quella di Montecatini, sono quelle di Orizza, di Babbi, di Recoaro, di S. Omobono, un santo che non poteva a meno di nascere sul bergamesco, di Tasasp, di Pals, di Vichy, della Vergine ecc. ecc. (1).

Messo io t'ho inanzi ormai tu bevi.

Per me, modesto, mi accontento dell'acqua Marcia avnto riguardo alle lire 2105 valore d'ogni ezione da me possedute in.... sogno.

Beati i sogni.

Eppure tra un bicchier di vino, cicè d'acqua, e una pagina di giornale riesce facile il fantasticare, massime quando il foglio che tenete in mano vi parla di Don Albertario e del suo processo,

Giammai cinismo simile, impudenza da ..... poteva sfoggiare quel pretassione matricolato, cui è merito la bugia, è un eroismo l'insultare un galantuomo.

La si finisca una volta, ed il governo, anzichè farlo scortare da questurini per sua sicurezza, me lo mandi a domicilio coatto....

A Lampedusa se ne trovano di migliori assai di lui.

Le usanze sarde cominciano a far cammino. Vedremo presto di moda i don Rodrigo e gli Innominati.

Scrivono da Genova come nella spianata di Castelletto amoreggiassero da qualche mese una graziota ragazza ed un bellissimo giovanotto, ma che avversati dai parenti, egli decise di rapirla, lei di lasciarsi rapire.

E goel myvenne: IL' indomani del ratto parenti della non più vergine e non ancor sposa ricevevano una lettera dell'innamorato nella quale dichiarava che quello che era stato era stato, sfido io, e che la cosa sarebbe finita con un pronto matrimonio.

Difatti a palazzo Tursi figurano sull'albo i trispettabili doro nomi.

Che Lucina sia ad essi propizia.... and the state of t

Visto che poco c'è da fare in casa.

pigoliamo fuori. A proposito di spigolare : scrivono da

Nerola al Messaggero essere cola av-Venuto un assassinio a colpi di falce.... Eccovi il fatto:

Verso l'una circa pom. del giórno 2 corr., nel terreno vocabolo Casale, territorio di Ponticelli, frazione Scandriglia,

The state of the s (1) Fra questi eccelera ci metto le Acque Pudie di Arta, cui spero di Poter presto bere in Carnia. Avviso il mio amico Zanetto Gortani che mi prepari il solito asilo, di proprietà del signor Silvestri Filippo da Ponticelli, circa trentatre mietitori stavano mangiando e bevendo.

Uno di essi, per nome Berardi Salvatore d'anni 23, da Collogiove, domiciliato a Nespolo (Rieti) beveva e canalicchio (come essi dicono) nella coppella, quando questa gli venne chiesta da un altro mietitore, ed il Berardi si rifintò di dargliela dicendogli:

- Tu hai già bevuto tre volte, ed a me non mi lasci bere neanche una volta in pace ?

L'altro soggianse:

- A te non deve importare quante volte ho bevuto e ti dico di consegnarmi la coppella.

Il Berardi rispose:

- Tu beyerai ato... cavolo I Ne nacque tosto una battaglia ferocissima. Il povero Berardi fu assalito dal suo avversario a mano armata di falce e gli furono vibrati più colpi di quella terribile arma, finchè uno al collo lo rese cadavere all'istante.

L'infelice assassinato, figlio unico di una povera vecchierella, l'aveva poco lungi, nel campo a raccappezzare le spighe. La scena di desolazione è più facile imaginarsela che descriverla.

Eccellenza Crispi, faccia mietere colle... forbici.

Oh! Spirito di....vino dove giungi mai. Vedete voi eretici? Il conte Federico di Waldbourg, nipote del primicerio della cattedrale di Rottemborgo mons. di Waldbourg Wolfegg, ha abbandonato il castello Wolfegg in Isvevia par entrare in un noviziato della Compagnia di Gesu. Egli nacque il 29 settembre 1861, primogenito del principe di Walbourg e di Sofia d'Arco Zineberg.

Tu beato o principe che sentisti il dito, il famigerato dito, del fu Mar-

Che lo zingaro cominci a baciare la Sicilia ? Speriamo che sia stato un falso allarme, intanto però la generosa Albione ha approvato il decreto del governatore di Malta, che impose alle provenienze sigule un giorno d'osservazione e per quella degli altri porti la visita medica.

Io non do davvero torto al lord governatore; prevenire val più di sradicare quando la pianta maligna ha messo radici in casa.

Dopo tutto, se è cholera, non battezzatelo per enterite per poi farvi cogliere alla sprovvista.

Cosa, Dio nol voglia, che son certo avverrebbe a Cagliari...

I paires conscripti provvideant.

In magazzeno:

« Le donne per la più parte son dotate d'abbastanza spirito per parlare; ma non così per tacere.

Nella cocotte qualche volta ugisce l'idtinto ; nella copodette il calcolo ha sempre, e sopratutto il predominio. »

La cocotte si attacca alla vanità dell' nomo ; la cocodette calterisce suoi migliori sentimenti.»

Il colmo dell'efferatezza in un giornalista :

Tenere sulla punta della penna il cuore palpitante d'un nemico.

Compared to the time. Oh! matrimonio - oh! felicità. Caterina s'è maritata.

Siamo alla prima notte. Alle 5 del mattino suo marito Cornelio viene avegiiato da un bacio e dal movimento di un corpo chencerca di abbandonare il comune giaciglio.

- Che lai - domanda a Caterina. La spobina, miezzo caddormentata, risponde: And the supports of small product

Sono suonate le cinque e voglio andare n casa... altrimenti la mamma

mi fara le solite scenate. Tableau!!! Street I all the me Aid vig BOLLETTINO SETTIMANALE DELLA

## Camera di Commercio e d'Arti DI UDINE

Magazzino di deposito a Buenos-Ayres. Nel Bollettino mensile della Camera di commercio italiana a Buenos-Ayres troviamo un articolo, riferito dall'altro giornale La Patria italiana, cui c sembra utile di riportare tal quale, affinchè i nostri produttori apprendano quello che a loro ammaestramento e nel loro interesse dicono in quella per noi importante colonia italiana, nella quale, come nelle altre vicine, potrebbero le industrie nazionali trovare degli utili spacci, se i nostri produttori sapessero imitare quelli degli altri paesi che usano di tutti i mezzi per farsi conoscere, Pensino un poco i nestri, che quando necessariamente hanno da sopportare la concorrenza degli altri gul nostro mercato, sta ad essi di fare loro concorrenza sugli altrui mercati, specialmente su quelli dove esistono già delle colonie italiane di non lieve importanza, come sono appunto quelli dell'America meridionale, dove c'è un margine reale per i nostri commerci, che potrebbero estendervisi sempre più. Chi si chiude in caea propria e non sa espanderal al di fuori non potrà giovare nè ai proprii interessi, ne a quelli della Nazione, Ora, che le comunicazioni ferroviarie e marittime hanno fatto per così dire dei tanti mercati uno solo, non devono i nostri trascurare di comparire su tutti quelli dove potrebbero forse fare dei buoni affari, Ecco l'articolo:

◄ In breve la Camera italiana di Commercio inaugurerà la Mostra del suo campionario, destinato a far conoscere prodotti di parecchie industrie della Penisola, ancora prassocchè sgonoscinti in questo paese, ma in grado di vincere la concorrenza più tenace e più radicata.

« Diegraziatamente, fino ad ora si è fatto poco o nulla in tale senso, e ciò in cansa di due ragioni convergenti al medesimo risultato negativo: l'apatia ombrosa dei produttori italiani, e la uessuna energia spiegata dai commercianti di qui per vincere la corrente delle merci francesi, tedesche, spagnuole, ecc. le quali invasero a loro esclusivo beneficio il mercato argentino.

« Qualche casa introduttrice, à vero, si provò ad esibire gli articoli italiani, ma non raggiunse l'intento; primo, perchè in addietro i nostri opifici industriali lesinavano troppo circa l'apparato esterno dei loro prodotti, in secondo luogo perchè la propaganda venne fatta qui con flacchezza e senza la necessaria pertinacia.

« Voi domandate a qualcuno dei nostri importatori:

- Perchè non esibite sulla piazza i vini della Penisola, che potrebbero muovere una seria concorrenza a quelli di Francia e di Spagna, sia per la modicità del prezzo come per la bonta intrinseca ?

«E l'importatore invariabilmente rispondeva:

- I nostri vini non hanno accettazione, perchè i figli-del paese, in grazia della vecchia consustudine, preferiscono le misture galliche e iberiche a luna bottiglia di schietto vino italiano.

« Ma esisteva in realtà siffatto pervertimento del palato e dello atomaco, fra i nostri ospiti argentini ?

« Il fatto vero era questo: che essi conoscevano soltanto di nome i prodotti dei nostri vigueti, non senza il contorno delle dicerie poco benevoli messe in giro da chi di aveva il suo interesse per gelosia di mestiere.

« Altrettanto dicasi per gli altri articoli, i quali, recati davvero a conoscenza dei consumatori, si aprono agevolmente la strada che loro compete di diritto.

is Senza imenomane il merito di Alguni importatori isolati, i quali conversero i loro sforzi coraggiosi ed intelligenti a questa meta, è fuor di dubbio che la più valida spinta all'importazione sitaliana è dovuta adesso alla nostra Gamera edi Commercio.

· · « Essa : ha : esteso : nn' ampia : rete, ::di relazioni- fra :questa :piazza .e., gli:..industrial: della penisola; hamoon lessage buone referenze sgranchito i nostri produttori che non si sgomentano più all'idea di inviare le loro merci attraverso l'oceano; ha, infine messo insieme un ragguardevole campionario, che dara senza dubbio nuovo impulso alla conquieta del mercato argentino, abbastanza bene iniziata dai nostri prodotti.

« Però è d' nopo non lasciarsi andare al soverchio ottimismo per i primi successi che veniamo constatando. E' d'uopo non dissimularci che rimangono ancora parecchi ostacoli da sormontare, al quale intento bisognerebbe che concorressero le forze dei principali importatori ita-

« Il campionario è una bella e buona cosa: però guai, a rinchiudere la sua azione fra le inerti strettezze di un museo!

Perchè abbia a fruttificare largamente e durabilmente, necessita svolgere l'embrione che esso racchiude, a tramutace il piccolo seme in quercia grande e poderosa. Il che si raggiunge per differenti strade, certo non ultima quella di un magazzino-deposito.

« Ecco: Noi gittiamo l'idea, ignorando se qualcuno dei capitalisti di mente e di cuore si cunverà a raccoglieria però convinti che, attuata, assa sarebbe non solamente feconda di ottimi risultati per il progresso dell'importazione. italiana, ma si risolverebbe anche in una assai lucrosa speculazione per chi l'attuasse.

« Il magazzino deposito, del quale: parliamo dovrebb'essere una specie di grande emporie diretto da una società di importatori, i quali disponessero di sagaci ed esperti sensali non che di una svariata reclame. Entro quel magazzino dovrebbero affinire le merci italiane, più atte a conquistare il mercato; dovrebbero affluice, non acquistate a pronti contanti, o a tre mesi, o di consimili maniere, sibbene semplicemente depositate das produttori della penisola.

« Si tratterebbe jasomma di aprire una grande succursale collettiva ai negozii italiani, regolando i pagamenti a

tenore della vendita.

« Come appare manifesto, l'idea sarebbe di una agevolezza di esecuzione. senza pari. Non ahbisognano grandi canitali, non meccanismi complicati, non arditezza di iniziativa. Basta l'associazione di alcuni nomi i quali ispirino fiducia incondizionata in Italia, e. sieno qui arra di serietà e fattore di successo. per le ioro relazioni commerciali e per la lunga pratica del mercato.

« Dopo ciò, chi sente cuore di raccogliere l'iniziativa, si faccia innanzi.».

Nello stesso giornale troviamo la seguente relazione eseguita per ordine della Camera di Commercio sopra il servizio postale tra l'Italia e la Repubblica Argentina.

Onorev. sig. Presidente della Camera Italiana di Commercio ed Arti

« I - sottoscritti, diatro commissione loro conferita per studiare tutti quei mezzi atti ad: agevolare e regolare il servizie postale: fra .l'Italia e questa Repubblica, sottomettono a questo onorevole Consiglio le seguenti proposte da elevarsi al patrio Governo:

1. Stipulare accordi colle singole Societa Nazionali di navigazione, tendenti a regolare per quanto sia possibile le relative partenze al Plata; e qualora una soyvenzione fosse concessa o da concedersi, la compagnia prescelta fosse tenuta a manteaere le partenze flace.

2. Profittare pure, per quanto è possibile, delle partenze da Genova di quei vapori di qualciasi nazionalità, che per celerità o itinerario, offraco maggiori probabilità di rendere la valigia a destino, nel più breve termine.

A tale scopo, sarebbe utile rendere pubblico l'avviso dell'itinerario d'ogni vapore in partenza.

3. Oltre alle partenze da Genova, si accenna, come di positiva convenienza, ordinare alle direzioni delle Poste di spedire la valigia anche coi postali francesi gon partenza fiesa da Bordeaux, e specialmente coi vapori inglesi (linea del' Pacifico via Lisbons) che per la loro celerità e itinerario fisso, si rendono preferibili.

4. Non affidare valigia ai vari pirosouff di dubbiosa colerità, che con frequenza sogliono partire da Genova colla valigia postale; arrecando com forti danni al commercio per il loro ritardo.

noscritti.

5. Dare la maggiore pubblicità possibile a tutte le valigie in partenza, tanto nazionali che estere, onde il commercio possa a sua scelta, profittare della via che più gli convenga, apponendo cosi sulla busta il nome del vapore col quale vuol dirigere la sua corrispondenza al Plata. »

Buenos Ayres, 30 maggio 1887.

PIETRO N. DE MARIA. A. BIANCHI.

Dallo stesso giornale ricaviamo poi anche le seguenti notizie sulla siluazione di quel paese. Pariando del Messaggio presidenziale nota quel giornale:

« La parte più saliente del Messaggio, à quella che riguarda il bilancio finanziario dello Stato: da esso risulta che gli introiti superarono il preventivo, quindi l'esercizio amministrativo diede nn civanzo di qualche entità, senza tener calcolo delle somme ricavate dalla vendita della ferrovia Andina,

« Queste dichiarazioni sul benessere della situazione generale del paese, non sono - come al solito - frutto dell'ottimismo governativo; ma bensi verità basate sopra fatti positivi, indiscutibili: tanto è vero che la Borsa, che suol chiamarsi il polso delle Nazioni, salutò il Messaggio Presidenziale ribassando di 12 punti l'aggio sull'oro.

« I fondi che il Governo ha ricavato. dalla vendita della ferrovia Andina, ascendenti a circa 12 milioni di scudi in oro, sono destinati — come assicura il Messaggio - a ritirare dalla circolazione gli effetti della Tesoreria Nazionale, e una gran parte delle obbligazioni emesse coll'interesse del 900: destinando il saldo a comprare le nuove azioni del Banco Nazionale, il qui capitale sarà elevato à 41 milloni di soudi - senza aumentare la emissione fiduciarie — anzi rafforzando la sua riserva metallica.

« Per quanto sia lusinghiera questa. esposizione di fatti, dipendenti dalla buona volontà di coloro che reggono. le sorti della cosa pubblica, pure alcuni punti neri turbano il sereno orizzonte, della situazione, e questo turbamento, non senza ragione, vien causato della persistente siccità che rovina le campagne e colpisce, per conseguenza, nel cuore la ricchezza principale del paese.

« Come tutti sanno, nel territorio Argentino, a milioni sono sparsi gli, animali vaccini, equini ed ovini.

« Mancando le ordinarie pioggie della stagione, questi animali si troyano condannati a perire per mancanza di pastura e quindi rimangono paralizzati i lavori dei salatoi, e le cuoia e le lane perdono di valore, contribuendo queste: circostanze ad impedire / l'equilibrio tra il valore e l'importazione, ded na ridurre il tasso dell'oro; admini tipo ragionevole.

« Non per tanto i capitali stranieri. senza interruzione, affluiscono nella Repubblica Argentina; proya di ciò ne sia l'eccessivo valore che si attribuisce alle proprietà; ai capitali con i quali si sono fondate la nuove Banche, cioè una Banca Francese, un altra Banca Italiana e Spagnuola, una Banca popolare cooperativa, la Banca Uraguaya, fondata con capitali esportati dalla Repubblica Argentina, senza tener calcolo di altre Banche che sone in via di gestazione.

« Il commercio d'importazione del 1887 per la sola Dogana di Buenos Ayres, confrontato con quello della medesima etagione dell'anno 1886, da un aumento superiore a 300 mila scudi. La importazione italiana nel primo trimestre del 1887 è aumentata del 32 per cento su quella del primo trimestre 1886.

« Il Governo della Repubblica vo. lendo proteggere efficacemente la esportazione dei prodotti locali, ha intenzione di sopprimere i diritti doganali sulla esportazione.

« Secondo asseriscono le ultime statistiche ufficiali, negli ultimi sei anni giunsero nella Repubblica Argentina 410 mila individui; cice: 381 mila provenienti dal Mediterraneo e 29 mila dali Stati del Nord d' Enropa. La proporzione degl'immigranti provenienti dall'Italia è del 70 per cento, quindi si può calcolare che negli ultimi sei anni siano immigrati nella Repubblica Argentina circa 300 mila italiani.

« Questo esodo dall' Italia alle rive del Plata continua ancora; e, se non è ascendente, non è di certo inferiore a quello notato negli anni scorsi.

Difatti, del movimento immigratorio verificatosi nello scorso maggio
rileviamo che giunsero nel detto mese
6748 individui, dei quali 2813 italiani.
«Resulta a prima vista qual sia
l'importanza della nostra Colonia in
questa Repubblica, e quanto interesse
dovrebbe avere il nostro Governo nel
sorvegliarla e non perderla mai di
vista ».

Del Giornale della Camera di Commercio inglese a Londra abbiamo altre volte fatto menzione nel nostro. Ora, vogliamo estrarne alcune notizie, le quali possono servire di eccitamento ai nostri produttori, perchè sappiano quanto sia generalizzata adesso l'idea di far conoscere con guide moltilingui e con musei campionarii con quali prodotti le singole Nazioni possono concorrere sui diversi mercati del mondo. Il detto giornale si dice stabilito per promuovere le reciproche comunicazioni fra le Camere di Commercio di tutto il mondo, e convien dire, che questo scopo cerca davvero di raggiungerlo e lo fa anzi ottimamente. Dall'ultimo fascicolo prendiamo appunto alcune notizie sui musei commerciali, che si istituiscono in varii paesi e non solo all' interno come quelli già ottimamente riusciti di Milano e Torino, ma anche all'estero coi prodotti nazionali, come si cerca di fare ora anche dall'Italia presso le Camere di Commercio italiane all'estero.

In uno degli articoletti si parla del Museo orientale di Vienna; e vi si dice, che in connessione col riordinamento di questo museo come museo generale di commercio, fu deciso di organizzare una serie di esposizioni nei più importanti centri industriali dell'Austria, con speciale riguardo ai prodotti delle loro industrie. La prima si farà d'accordo colla Camera di Commercio della Moravia ed è destinata ad illustrare il traffico dell'India inglese. La esposizione sara divisa in due parti, delle quali l'una contenente collezioni d'arte ed etnografiche, illustranti le condizioni sociali e le capacità di consumo dell'India e l'altra delle collezioni commerciali delle merci cui l'India importa dall'Europa, ed i prodotti esportati per l'Europa dalle Indie. Per i visitatori vi saranno dei cataloghi descrittivi con particolari sui prezzi, sul modo d'impaccare ed altro, ed opuscoli sulle Indie, sulle sue produzioni ed suoi commerci. Si faranno anche delle conferenze da persone competenti che visitarono le Indie. E' un esempio che dovrebbe essere

imitato in Italia, ora che si parla tanto di estendere i traffici coloniali; e sa-rebbe molto meglio che spendessero per questo quelli che vogliono rendere o-maggio alla rivoluzione francese nel

1889.

"Un museo commerciale a Charleroi venne stabilito da quella Camera di Commercio, collo scopo principalmente. di far valere sui mercati i prodotti industriali francesi, in confronto di quelli del Belgio, dell' Inghilterra e della Germania. Questo Museo ebbe una sovenzione dal Ministero del Commercio. Un Museo a Tangeri nel Marcoco si sta stabilendo dal Belgio collo scopo sopratutto di far conoscere quelle merci cui il Belgio può esportare per quel paese, Il Governo federale svizzero accorda una bella somma annuale per il Museo. industriale di Zurigo, per quello di Winterthur, sper l'Accademia di esposizione permanente di Zurigo, per la collezione dis campionari e modelli di Berna, per il Museo industriale di Basilea e per quello di San Gallo, per l'altro di Losanna, e per il Museo delle arti decorative.

Un console inglese nel Brasile, per promuovere l'estensione del commercio dell'Inghilterra a vantaggio delle sue industrie vorrebbe che s'istituissero dei Musei in tutti i paesi e si avessero anche dei viaggiatori esperti nei varii rami delle industrie, onde fare un'utile propaganda. In questi giorni di concorrenza (competition) esso dice, il commercio deve essere attivo ed aggressivo. Così gl'industriali ed i commercianti saprebbero dove farsi largo coi loro prodotti ecc.

Tutti insomma si muovono. Vediamo adunque di non starcene immobili noi.

Una Società italiana per la emigrazione e colonizzazione si è formata a Napoli, che è il maggiore centro di emigrazione dopo quello di Genova, col capitale sociale di 2,500,000 lire, del quale venno emesso per lire 250,000, e versato per lire 75,000. La comunicazione fatta con circolare, diretta anche alle Camere di Commercio è la seguente:

Ci pregiamo partecipare alla S. V. che con istrumento del 29 aprile decorso, pel Notar Francesco Scotti di Uccio, si è costituita la «Società italiana per la emigrazione e colonizzazione», residente in Napoli, la quale ha per iscopo principale di assistere e dirigere la emigrazione nazionale, di far convergere a beneficio dell'Italia la potenzialità economica di cui è capace, creando nuove e dirette comunicazioni di traffico fra le colonie italiane all'estero e la patria.

Voglia la S. V. prender nota della nascente istituzione, ch'è sorretta da autorevoli appoggi, e della firma degli Amministratori qui retro segnati.

Gradisca i più distinti saluti.

Il Presidente, comm. G. SCARZANELLA Il Direttore, G. CARERI.

Consiglio di Amministrazione Presidente: Scarzanella comm. Gio-

Vice-Presidenti: Principe di Sirignano
— March. Della Valle Franc. deputato
al Parlamento.

Amministratori: Baracchi Enrico — De Biase Giulio — Ercole Giovanni — Fiocca Pietro — Martorelli cav. Amato Schioppa Pasquale.

Sindaci onorari: Arduin comm. Lodovico — Schucany Antonio. Sindaci supplenti: Principe di Apri-

nena — Guarritore Broya Enrico. Direttore: Careri Giuseppe.

L'utilità di formare nei porti che operano l'emigrazione (e tra questi sarebbero Genova e Napoli i principali) delle Società che la proteggessero e nel tempo medesimo provvedessero a collocare gli emigranti in condizioni tali, che possano giovare a sè etessi e ad altri, venne trattata più volte nel Giornale di Ildine dando anche l'annuncio di quella che si stava fondando a Napoli e che ora venne appunto formata col capitale di due milioni e mezzo, partecipandovi molte influenti persone.

Ora ecco quali sono gli scopi della Società napoletana, cui vorremmo vedere imitata anche a Genova.

Questa Società ha per iscopo di dirigere ed assistere gli emigranti, acquistare terreni e procurar ad essi lavoro,
cooperare alla creazione di fattorie e
colonie commerciali in relazione coi
mercati italiani, fornire informazioni,
accettare richieste d'emigranti da Governi e Società private, ponendosi in
condizione di guarentire gli emigranti
e la redazione dei contratti, rispondendo
di quelli che essa redige.

La Società è negli inizii, ma già molte centinaia di richieste si son rivolte ad essa dail'onda crescente dell'emigrazione del Mezzogiorno. Napoli è il porto naturale d'imbarco di questa ed è naturale però che sia sorta ivi la prima idea di siffatta Società. Ad essa bisogna augurare buon giudizio e buona fortuna, specialmente nell'interesse di quelle migliaia di poveri contadini, che capitano troppo spesso ad esser vittime d'ingordi mezzani e di cattive Compagnie di navigazione.

La Camera di Commercio di Modena approvo la tariffa ed il Rego amento per la imposta sul commercio temporaneo e girovago e deliberò di costituirsi in Comitato per promuovere e disciplinare il concorso dei produttori della Provincia alla Esposizione di Parigi del 1889, incaricendo la Presidenza di porsi a disposizione del Comitato Nazionale in Roma.

Progetto di un acquedotto nelle Pnglie. Leggesi nel Bollettino della Camera di Commercio di Bari:

L'ingegnere cav. Francesco Zampari (friulano, di Cividale) ha redatto, dopo lunghi studi, un progetto di un grandioso acquedotto she porti le acque del Sele nelle provincie di Foggia, Bari

« In una riupione, tenuta la sera del 25 in Napoli presso il dav. Luigi Turco ed alla quale fecero adesione gli on. deputati Serena, Belenzano, d'Ayaia Valva, Pavoncelli, Pignatelli, gli on. senatori Principe di Tricase e Marchese Bonelli nonché importanti proprietarii delle Puglie, ed alla quale intervennero i signori duca Zunica della Castellina, il banchiere Bozza rappresentante del marchese Diana, il barone De Gemmis, il principe Telesio, il comm. Volpicelli ed altri, il cav. Zampari espose, con grande chiarezza, il piano di massima già approvato per Foggia e Bari, e parlo diffusamente di tutti gl' innumere voli vantaggi, che quella condottura re-

chera nelle tre Puglie.

» Presentò all'adunanza, oltre ai piani di arte, le fotografie delle sorgenti dal Sele prese da sei punti diversi, e tutti manifestarono la loro ammirazione per la quantità delle acque disponibili.

eav, Luigi Turco, il quale con facile parola spiegò come le difficoltà per la spesa sono superabili tanto pel concorso obbligatorio del Governo, quanto per il supero dell'acqua disponibile da concedersi per la irrigazione, come per la tangente minima da garantirsi dai municipi e provincie. La quale tangente si ridurrebbe complessivamente a lire due annue per ogni cittadino, al quale sono noncessi cento litri al giorno di acqua ».

Inapprezzabile invenzione vinicola. Riferiamo dal Bollettino della Camera di Commercio italiana di San Francisco di California:

California c'informa di una invenzione fatta dal dott. E. J. Fraser di S. Francisco, che promette rivoluzionare l'industria dei liquori, dei vini in ispecie. In poche settimane il vino e l'acquavite possono essere posti nel mercato come vecchia produzione. Quindi economia di evaporizzazione, di fueti, di spazio, d'interesse sul capitale impiegato, lavoro, ecc., sul sistema finora in uso. Ma cediamo la parola al professore:

E da qualche tempo che esperimento nel laboratorio vinicolo dell'Università il processo elettro-magnetico Fraser per la rapida maturanza dei vini. Scelsi alcuni di questi perfettamente puri. Scelsi alcuni di questi perfettamente puri. Il processo fu effettuato in recipienti di vetro di 3 galloni, sigillati con paraffina, intorno ai quali ara un doppio cerchio di fil di rame insulare, mediante cui era circolata una corrente da 1-4 a 1-2 ampere; generata da una costante batteria. Il vino nei recipienti fu esposto a tale influenza da tre a sei settimane per volta. Era stato prima analizzato e un campione posto a parte per indi compararlo per gusto e per analisi.

Il vino sotto trattamento non sembrava far più o meno deposito del campione lasciato fuori, ne sembrava esservi mai differenza nella limpidezza tra i due. In ogni caso però, dopo la seconda settimana, si comincio a sentire una notabile differenza nel gusto del vino sul palato, particolarmente dopo la terza settimana, crescendo, apparentemente, fino alla quinta settimana. L'acidità decresceva man mano per dar luogo a un carattere più piacevole dell'acido, mentre l'aroma o bouquet assumeva di più in più quello del vino vecchio. Un analisi de: vini trattati mi provo i seguenti fatti : diminuzione d'acido e d'aiccol, indicandomi che una combinazione dei due in eteri era occorsa, come nel caso di maturazione naturale. Nessun percettibile cambiamento in tannino o colore. Appare dunque che il processo di maturazione è grandemente accelerato col trattamento elettro-magnetico, e che un miglioramento nel gusto del vino sul palato ha positivamente luogo. Se il vino cosi trattato debba essere considerato similmente migliorato in ogni altro particolare, rimane a dimostrarsi con ulteriori esperimenti. Ma nell'estensione in cui è occorsa l'azione, questa può essere considerata permanente > 5

Il vino americano. La California avrà in quest'anno un raccolto di 5 milioni circa di ettolitri di vino. Gli americani pensano di esportare tale vino in Enropa e specialmente in Francia e contano molto di fare concorrenza all'Europa coll'abbreviatura di 2:3 di viaggio che essi avranno quando sara aperto l'istmo di Panama.

Cattadre ambulanti d'enologia. Si ha da Roma che il ministero intende istituire cattedre ambulanti d'enologia.

Si incomincierabbe a tenere conferenze sui vini dei castelli romani sui luoghi atessi ove i vini sono prodotti.

Si ha da Roma che la Società dei viticoltori delibero di concorrere con la somma di diecimila lire per gli spacci di vini nazionali nelle piazze catere. Il segretario Curletti, delegato a formare il definitivo progetto, è etato incaricato di fare un viaggio a Dresda, Berlino, Amburgo, Anyersa e Londra.

la venezia.

La Commissione, delegata dalle Società militari per festeggiare l'inaugurazione del monumento al generale Garibaldi a Venezia, ha etabilito che le feste abbiano a durare quattro giorni comincieranno il 22 e dureranno fino al 25 del corrente mese.

La stessa Commissione ha diramato molti inviti alle Società consorelle perchè accorrano numerose alle festo, ed ha fatta istanze alle Amministrazioni ferroviarie affinche abbiano ad accordare speciali riduzioni di viaggio,

Numerose Società del Veneto e della Lombardia hanno già partecipato al Comitato che interverranno all'inau-gurazione.

Venerdi 22 luglio: Apertura della Gara di tiro a segno promossa dalla Commissione delle Società dei Mille, dei Garibaldini, dei Veterani e dei Reduci di Venezia, diretta dalla Presidenza della locale Società del Tiro a segno nazionale a autorizzata dalla Direzione Provinciale. — Dalle 7 alle 11 ant., dalle 2 alle 5 pom. Categoria I, Reduci (sono ammessi alla gara tutti gli appartenenti alle Società aventi narattere militare). Premii in medaglie, in oggetti, in contanti.

Sabato 23 luglio: Continuazione della gara di tiro a segno. Dalla 7 alle 11 ant., dalle 2 alle 6 pom. Categoria II, Patria (libera a tutti). Premi in meda-

glie, in oggetti, in contanti. Domenica 24 luglio: Dalle 7 alle 10 ant, continuazione della Gara di tiro a segno nella categoria - Patria ». - Ore II ant, distribuzione dei premi sul campo di tiro. - Ore 4 pom, Riunione di tutte le rappresentanze nel Cortile del Palazzo Ducale, formazione e marcia del Corteo per la Riva degli Schiavoni e Via Garibaldi fino al piazzale dei Pubblici Giardini, dove alle ore 6 seguirà la solenne inaugurazione del Monumento a Giuseppe Garibaldi. - Dalle 8 112 alle 11 pom. serenata sul Canal Grande a cura della Commissione pei festeggiamenti per l'Esposizione Nazionale Artistica.

Lunedi 25 luglio: Al mattino gita in mare offerta dalla Commissione delle Società di Venezia agli ospiti commilitoni. — Ore 6 pom. Banchetto dei reduci promosso dalla Società dei garibaldini di Venezia. — Ore 9 pom. Spettacolo straordinario di fuochi artificiali nel bacino di S. Marco a cura della Commissione dei festeggiamenti per la Esposizione Nazionale Artistica.

Il Comitato per l'Esposizione Artistica Nazionale e quello per l'Indisposizione Artistica hanno gentilmente accordate notevoli riduzioni dei biglietti
d'ingresso pei giorni 22, 23, 24 a favore dei superstiti dei Mille e dei
Membri delle Società dei Garibaldini,
dei Veterani e dei Reduci muniti della
« tessera » d'invito.

Nel giorno di lunedi 25 poi a cura della Commissione delle Società di Venezia l'ingresso sarà per essi interamente gratuito.

### ONORIFICENZE

Il re ha nominato l'on. Crispi grange cordone dell'ordine mauriziano.
Il comm. Negri, sindago di Milano e

Il comm. Negri, sindaco di Milano, e il senatore Robecchi sono nominati grandi ufficiali.

Il vescovo di Novara, i deputati Pulle, Bonomo, De Seta e Torrigiani, nonchè il marchese Torrigiani, sindaco di Firenze, sono nominati commendatori.

# Sviamento di un treno

Il treno diretto proveniente dalla Francia, giunto alle 5 di ieri l'altro mattina presso la stazione di Bardo-necchia, svio.

I passeggieri ebbero un grande spavento: molte signore svennero: i va-

goni riportarono dei danni. Il treno giunse a Torino con ritardo di parecchie ore:

# Lo scoppio della polverièra di Taulud

Non giunsero ulteriori notizie sul disastro. Non si hanno ancora dati sufficienti per attribuirne lo scoppio a causa dolose. Al Ministero non si ha uncorn nessuna notizia precisa.

Il Ministero della guerra comunico ai prefetti i nomi del soldati morti e feriti a Taulud, affinche essi li partecipino alle famiglio dei defunti.

I soldati feriti appartengono a diversi reggimenti, le compagnie distaccate da questi reggimenti erano accampate nello vicinanze della poiverlera.

A qualcuno si dovette amputare o una gamba od un braccio. Fu ferito lievemente un tenente mo-

1 Fraci morti vi sono anche tre bascibuzuk,

Tanlud era occupato dal 3º battaglione d'Africa, comandante Boretti. Il
battaglione si compone di quattro compagnie dei reggimenti 1, 37, 79, 93 di
fanteria, Vi erano pure la 7º compagnia del 15° artiglieria e la 3º compagnia del 3º del genio,

# CRONACA

Urbana e Provinciale

Stazione di Udine - B. Istituto, Tecnico.

OSSERVAZIONI METEOROLOGICHE.

tore 9 a. ore 3 p. ore 9 p. ore 9a. 13 luglio Barometro ridotto a 100 alto m. 116.10 'sul livello del 751.8 750.6 mare millim. 751.9 Umidità relativa . . . . . Stato del cielo misto serenc sereno Acqua caden. Vento direz. NE 26.9 28.2 27.7 31.0 Term. cent.

Temperatura (massima 32.3. minima 21.2. Temperatura minima all'aperto 20.2. Minima esterna nella notte 13-14 20.5.

Telegramma meteorico del. l'ufficio centrale di Roma, ricevuto alle ore 5 pom. del 13 luglio 1887.

In Europa pressione a 766 in Boemia, decrescente a nord ovest. Irlanda settentrionale 743. In Italia nelle 24 ore barometro salito, qualche leggero temporale a nord. Venti deboli o calma. Temperatura aumentata. Stamane cielo nuvoloso all'estremo nord, sereno altrove, venti deboli e vari. Barometro livellato a 763, mare calmo.

Probabilità: Venti deboli o calma, cielo generalmente sereno, temperatura molto elevata.

Dall'Osservatorio Meteorico di Udine.

### Elezioni amministrative. Ci scrivono da Tarcento:

La lotta elettorale in questo Distretto, per l'elezione del Consigliere Provinciale. si va facendo più viva. I risultati delle votazioni compinte finora, rendono diffi. cile la previsione dell'esito finale. Come vi scrissi giorni fa, si tenta di sostituire all'avvocato Giuseppe Malisani, il signor Ottavio Faccini. I partigiani di Faccini lavorano alla sordina addottando il procedimento richiesto dalla qualità della causa da essi patrocinata, Sarebbe invero un po difficile dire ad alta voce e con onesta coscienza agli elettori di questo Distretto che ricusino il loro voto all'avvocato Malisani, il quale da venti anni onora nel Consiglio Provinciale la piccola patria, e che alla Provincia ha reso servizii importanti e disinteressati.

Nella mia precedente corrispondenza, avevo fatto appelio alla lealtà del cav. Faccini, perchè non volesse rendersi complice di ma iniquità che si tenta complere all'ombra del suo nome, ma la mia parola passò inascoltata. Forse la mia umile voce non giunse fino al cav. Faccini, o forse Esso, austero esservatore di teorie costituzionali pure, pensa che sia debito di cittadino, per la salvezza della nosa pubblica, piegare sempre il capo di fronte al colore sovrano degli elettori.

Comunque sia, io dirò oggi agli elettori di questo Distretto un'altra cosa e cioè che il cav. Faccini, per i molteplici interessi diretti ed indiretti che ha coll'Amministrazione Provinciale, e qui ben noti, si troverà spesse volte paralizzato nelle sue funzioni di Consigliere. L'animo retto e la vigile intelligenza del sig. Faccini devono renderlo persuaso di varie incompatibilità, se non legali, certò morali che sorge rebbero per lui nell'esercizio del mandato di Consigliere della Provincia. E le posizioni equivoche non convengono nè agli eletti nè agli elettori.

Chindo la presente coll'esprimere il voto che gli elettori del distretto di Tarcento non manchino al loro dovera di rieleggere l'avv. Giuseppe Malisani.

Tarcento, 13 luglio 1887.

blici ricaviamo che il Consiglio superiore dei lavori pubblici ha approvato il Progetto di vendita di piante lungo il primo tronco della Nazionale n. 3 e lungo il tronco unico della Nazionale n. 6 della Provincia di Udine.

Assistenti farmaciati. Appunti di Chimica-Farmaceutica del sig Bernardo Bernardi, istitore della farmacia all'ospedale di S. Gallicano di Roma, coi quali ha svolto i 30 quesiti proposti dal Ministro per l'esame di assistente farmacista, Costa L. 2,20.

Dirigerei al sig. Bernardo Bernardini, chimico-farmacista, via Napoleone III, 53, Roma — od alle librerie G. B. Paravia e C., Roma-Torino-Milano-Firenze. — Deposito della Casa Paravia, Roux e C., Napoli — Pedone Lauriel, Palermo.

ma. Trovasi in questa città il signor maestro Giuseppe Bianchini, di Ortona a Mare, reduce da varie capitali d'Europa e d'America, dove ebbe a misurarsi coi principali maestri e tiratori (a Parigi Rochefort, Casagnac, Ronx e

ial: a Madrid Majn: a Buenos-Ayres Man Alonso Martinez, Bajard, et. et.) Sarebbe suo desiderio di dare nu irattenimento privato di scherma, nella Palestra sociale gentilmente concessa, in giorno ed ora da destinarsi di condel'to con quei signori maestri e tiratori che bramassero prendervi parte. tal fine il sottoscritto come collega

vecchio amico del Bianchini fa prechiera ai signori dilettanti ed amatori volersi riunire questa sera alle ore 112 nella sala di Scherma in via della Posta; non dubitando del loro gentile concorso.

Il maestro Pettoello Mario.

Cavallo fuggito. Verso le 7112 di ieri sera prese la rincorsa, dai pressi della roggia sita in via Gorghi, un cavallo dirigendosi per la Via Savorgnana verso il Teatro Sociale. Ma giunto n quello svolto della Via che mette alla piazzetta del Duomo, il furioso bucefalo pensò bene di inforcare la Via dei Teatri, dandosi a una sfrenata e pericolosissima corsa.

Senonchè, per buona sorte, un caporale di cavalleria, sguainata immantipente la sciabola, si pose a far da barriera in mezzo alla Via, e menando colpi all' aria coll' arma, calmò la foga dell'animale, il quale ben tosto, coll'intervento anche di un ufficiale di fanteria, fu fermato e consegnato al servo, che gli correva dietro pallido come un panno

Dobbiamo una parola di lode al brave caporale, che col suo coraggio potà risparmiare delle sioure diagrazie.

Ego.

Processo per applecato incendio. Oggi dinanzi alla Pretura del 1º Mandamento di Udine si svolge processo contro Vianello Giuseppe, servo di piazza, segnato con il n. 3; imputato del reato di cui l'art. 662 n. 2 c. p., per avere in Udine il giorno 3 giugno p. p. nella bottega del tabaccaio Moretti Achille, posta in Piazza Vittorio Emanuele, cagionato un incendio che arrecò un danno di lire 60.

E ciò per avere imprudentemente getlato via ancora, acceso un pezzetto di corta di cui erasi servito per accendere nno sigaro.

Presiede l'egregio Vice Pretore Domini e difende il Vianello l'avv. Buttazzoni.

Domani riferiremo il resoconto del

Programma dei pezzi musicali che ia Banda cittadina eseguirà questa sera dalle ore 7 112 alle 9 in Piazza Giardino:

Millecher Sinfonia - Marta > 1 De Flotow Valzer - Letizia: > Fahrbach 4. Duetto = Vittor Pisani > Peri 5.Fınale «I Masnadieri » Verdi 6. Polka = Coi vapore > . ... Straus

### BIBLIOGRAFIA

Un genio. Dolore, amore ed arte, di ELENA FABRIS-BELLAVITIS. - Udine, Tipografia M. Bardusco — Prezzo lire 1,25.

Eccovi un altro racconto; e questo witto da una donna, che si presenta con esso al pubblico con un principio, che crediamo avrà seguito. Anche la signora Bellavitis è friulana e prova pure, che il racconto è proprio fatto per le donne. Esse, ancora meglio degli nomini, Banno osservare le minute cose e descrivere i particolari in modo da renderli evidenti e figurativi per il loro tema. Sanno fare insomma il contorno alle loro figure, mettere queste nell'ambiente che loro al conviene, perchè risaltino maggiormente,

E questo ci sembra, che abbia saputo fare anche la nostra autrice in talune delle sue descrizioni. Essa poi Portando una gentile e bene educata signorina orfana a fare la maestra in un Villaggio, mentre descrive i costumi de contadini, intrattenendosi forse un Po troppo sulla parte superstiziosa e miserrima, che non è poi la sola di quella classe, fa della maestrina un bel tipo educatore di quei ragazzetti ed una attrazione per un giovanotto ricco e scostumato; una madonna per un povero giovane maifatto ma di genio, che per tale la dipinge, un idolo d'amore per un cappellano a cui avevano fatto venire per forza la vocazione di farei Prete e che dal pulpito stesso parlando della Madonna s'intuonava cogli occhi ilssi in lei facendone la descrizione. Quella maestrina poi, amata da tutti, è uccisa dall'amore non corrisposto che a Parole da colni che l'aveva indotta a flepondere colla sua alla parola: T'amol

C'è qua e cola un po' del comico, ma dell'affettuoso sovente, del tragico Poi, che termina con un trioufo del

giovane non meno che brutto artista, protetto da un altro.

Il genio da cui s'intitola il racconto voi ve lo aspettate per molto tempo senza vederlo comparire; mu poi vi si rivela ad un tratto colla Madonna a, cui la maestrina aveva inconsciamente servito da modella quasi si direbbe più spirituale che materiale.

Noi, senza esagerare nelle lodi, perchè si tratta di una donna, diciamo che abbiamo letto con piacere e tutto di seguito il suo racconto e che lo prendiamo come augurio di quegli altri cui aspettiamo, non solo per l'autrice, ma per il nostro Friuli, il quale fu p. e. più conoscinto in Italia per i racconti della carissima amica nostra Caterina Percoto, che non per i molti libri ed articoli che si scrissero su di esso.

Noi vorremmo poi, che come già il Goldoni ed ai di nostri il Gallina e gli scrittori di commedie piemontesi e la menzionata Percoto ed il Verga e qualche altro ne' suoi racconti, altri descrivendo luoghi e costumi delle tanto varie regioni italiche servissero a far conoscere l'Italia a sè stessa ritraendo ogni cosa dal vero, ciocchè, ben inteso, non vuol dire sempre dal brutto, ma anche, e più, dal bello. C'è pure anche qualcosa di bello su oni l'arte può fermarsi, porgendo nella letteratura dei giornali coi racconti qualcosa che compensi le donne lettrici di quelle aspre. polemiche politiche, le quali farebbero comparire bene spesso assai più brutta l'Italia nostra.

Era un nostro vecchio pensiero, che grandi giornali, quelli che hanno da potersi fare le spese, procurassero di stampare ogni anno una serie di nuovi racconti, non lunghi, ma presso a poco della misura di questo della sig. Fabris-Bellavitis, nei quali si ritraessero successivamente le varie parti d'Italia.

Se il giornale va a poco a poco prendendo il posto del libro, bisogna che questo cerchi di penetrare almeno nelle appendici del giornale sotto la forma artistica del racconto.

Aspettiamo poi anche che la nostra autrice faccia in questo la sua parte.

## Dodici traduzioni del - Cuora - di De Amicis

E' uscita una traduzione del Cuore in inglese a Nuova York, degli editori Thomas y Crowell et Co.; una traduzione in spagnuolo dell'editore Fernander di Madrid, con una prefazione di F. Flores, e una traduzione in polacco della Casa Bartoszewics di Lemberg.

Sono d'imminente pubblicazione una traduzione francese dell'editore Delagrave di Parigi, una tedesca del prof. Villser di Berlino, a una ungherese dell'editore G. Dolinsy di Budapest. Sono in corso di stampa una traduzione in lingua portoghese, edita per oura del sig M. de Novaes di Lisbona, per esser distribuita gratuitamente agli alunni. delle scuoli municipali; una traduzione in sloveno del prof. G. Righi, a Laibach; una in serbo-croato del prof. Sansovic, a Lissa; una seconda traduzione polacca della Casa Gebethner e Volf di Varsavia. Usciranno pure prossimamente una traduzione in boemo della Casa Styblo di Praga e una in lingua clandese dell'editore N. Gosler di Harlem.

Un rimedio veramente universale. Le molteplici malattie sono spesse volte causate da indisposizioni dello stomaco e degli intestini. In tutti questi casi sono raccomandabili come rimedio sicuro le vere Polveri Seidlitz di Moll.

Prezzo d'una scatola suggellata un florino v. a. Si vendono in Udine alle farmacie di Angelo Fabris, Giacomo Comessatti e di Giuseppe Girolami e dal droghiere Francesco Minisini,

II comando dei volentari d'Africa — A Nino Bixio.

Roma 13. Si conforma che Messedaglia Bey avra il comando dei volontari d' Africa.

- Il Consiglio Comunale di Roma decise di concorrere con lice 8000 nella spesa pel monumento a Nino Bixio al Gianicolo.

## Quistione bulgara.

Berlino 12. La Coburg Zeitung conferma che il principe Coburgo è principe tedesco non austriaco.

Il duca di Coburgo non gli dette l'autorizzazione di accettare la corona di Bulgaria.

Il giornale smentisce che il principe Ferdinando si sia recato a Coburgo per conferire sulla accettazione dell'elezione.

Vienna 12. La deputazione della Sobranje è giunta stasera. Fu ricevuta alla stazione dal segre-

tario del principe di Coburgo; gli ufflciali delegati della Reggenza giungeranno domani.

Allora la deputazione intiera si rechera ad Ebenthal, nella residenza del principe di Coburgo.

Tirnova 13. Il ringraziamento del principe Ferdinando di Coburgo, in risposta ai 500 telegrammi di omaggio pervenutigli da ogni parte della Bulgaria, è stato affisso per la vie.

Il principe raccomanda nel suo manifesto la moderazione e dice di calcolare sul tatto e la devozione del popolo bulgaro, il quale soltanto potrebbe realizzare i voti comuni della nazione.

Pietroburgo 13. La ufficiosa Noucoje Wremja esprime la persuasione che le potenze richiameranno adesso i loro rappresentanti dalla Bulgaria e dalla Rumelia orientale, mentre non facendolo si dimostrerebbero ostili alla Russia.

L'articolo conchiude dichiarando che alla Russia non resta altro ormai che occupare la Bulgaria.

### Casa Obrenovich.

Belgrado 13. La regina Natalia e il principa ereditario sono giunti qui ieri. Erano presenti al ricevimento re Milan, i ministri, gli ambasciatori d'Austria e di Russia.

Il re baciò ripetutamente il principe, ed abbracció la regina.

Il pubblico accolse la regina Natalia con grida di evviva.

### MERCATI DI UDINE

Martedi 14 luglio, 1887.

### Granaglie.

Granoturco com.	n.L.	12.—	12.60	All'ett
Id. Pignoletto n.	*	-	13.50	
Frumento	-	13,25	15.40	> >
Segala		8.60	9.20	
Faginoli di pianur	a »	11.		*

# Pollerie.

Capponi peso vivo L. 0.00 a 0.00 Alkilo 1.00 a 1.05. » Galline 1.10 a I.15 Pollastri 0.45 a 0.50 "> Oche (vive 0.00 a 0.00 Uova.

L. 4.50 a 4.70 Uova al cento

Burro. Burro del piano al kilo L, 1.65 a 1.00.

### del monte > > 1.75 a 1.80. Legumi freschi.

Piselli	L. —.20 —.22 Al	ki.
Patate	·0810	>
Tegoline	<b>→</b> —.12 —.16	*
Id. schiave	>1820	*
Pomi d'oro	×40	3
Fava fresca	» —.18 —.	>
Fagiuoli freschi	<b>→</b> —.25 —.28	>
107	lanadda.	

### Frutta.

	Pera S.Pietro	LAl	kilo
	» aniei · ·	» —.55 —.70 —.—	* .
b	Ciliege -	·2030	*
	Fragole	» — .85 — .90 — .—	>
	Lampone	·6570	*
	-		

## Foraggi e combustibili.

Fuori dazio

Fieno dell'Alta Iqual. v.L. 5.00 5 50Alq. \* H \* 3.70.4.00 \* \* della Bassa I \* n. \* 4.30 4.50 \* \* II \* \* 3.00 3.40 \* » 6.30 6.70 » Erba medica vecchia > 3.70 3.80 > Paglia da lettiera

Compreso il dazio

L. 2.35 2.45 Al q. tagliate Legna in stanga. > 2.30 2.35 ..... (I qualità » 6.50 6.75 Carbone 5.55 5.70

## DISPACCI DI BORSA

VENEZIA, 13 luglio R. E 1 gennaio 95 73 - R. 1. F luglio 97.90 Londra 3 m. a v. 25.26 - Francese a vista 100.65

Yalute; Pezzi da 20 franchi ds 199.718 a 200.318 Baucanote austriaghe Fiorini austr. d'arg. de ---- a ----

FIRENZE, 13 lugilo

-,-, A. F. Mer. 767.— Nap. d'oro 25.25 | Banes T. Londra -100 50 - Credito it Mob. Francese As. M. 1002,- Rend. ital. Bauca, Naz. BERLINO, 13 lugho

453.50 Lombarde .Mobiliare 137.— 362.- Italiane Austriache LONDRA, 12 luglio

101.9 16 | Spagnuolo Inglese Italiano 96.11116. Tuivo Particolary

VIENNA, 14 luglio Rend. Aust. (carts) 81.25; Id. Aust. (arg.) 82.90

(oro) 113.25 Londra 126.70; Nap. 10.03 MILANO, 14 luglio Rendita Ite"ana 97.80 serali 97.75 PARIGI, 14 luglio

> Chiusa Readits Italiana 97.10 Marchi 124, l'uno

P. Valussi, Direttore G. B. DORETTI, Editore Pietro Missini, Gerente responsabile.

# La vista

per chi usa occhiali

A motivo delle molte commissioni avute in questi ultimi giorni lo specialista ottico prof. Deymerykh si fermerà ancora sino a tutto martedi 19 corrente.

Le lenti di SILEZ PURO che Egli possiede furono raccomandate da primari professori oculistici come le migliori per conservare e modificare la vista, ridonando all' occhio la sua primitiva forza; questo fatto è stato accertato da molti signori che ne fecero acquisto, perciò noi raccomandiamo a tutti coloro che avessero la vista indebolita di ricorrere al signor Deymerykh. Il ano studio trovasi in via Rialto

A togliere la spiacevole concorrenza che viene fatta pubblicamente in mio nome fra miei incaricati in codesto Distretto, dichiaro che l'unico mio effettivo Rappresentante la Città e il Distretto di Udine è il signor ingegnere.

# CARLO BRAIDA

Prego anche pubblicamente quei signori della Città e Distretto di Udine che intendessero onorarmi di Loro commissioni a servirsi del tramite del sunnominato mio Rap-ASP PERE presentante.

Vittorio 24 giugno 1887.

GIUSEPPE PASQUALIS

# ACQUE PUDIE

### ALBERGO POLDO

PIANO D'ARTA (CARNIA)

Questo albergo è oramai vantaggiosamente conosciuto da tutti i frequentatori di questa stagione balneare, per la sua posizione elevata, arieggiata, incantevole, dove a prezzi modicissimi gli ospiti hanno sempre trovato: comodi alloggi, servizio ordinato, decente, inappuntabile. In giornata l'albergo ha subiti ampliamenti e riformetali, da soddisfarea tutto l'esigenze della sua numerosa clientela. Vi furono aggiunte delle altre camere e tutte provviste di soneria elettrica : s'è anche pensato all'igene, conducendo un getto d'acqua di vena a tutti i piani. Breve è la distanza dalla fonte minerale e dai bagni, donde parte una buona strada carrozzabile che conduce direttamente all'albergo.

Piano, 9 luglio 1887.

Il conduttore e proprietario LEOPOLDO DEREATTI.

Allevamento 1888.

B aperta la sottoscrizione al seme bachi di Cascina Pasteur in Brianza, tanto cellulare selezionata chinese a bozzolo bianco, indigeno bianco e indigeno giallo, giapponese, a bozzolo bianco, giapponese a bozzolo verde, incrociato bianco giallo, asiatico a bozzolo giallo accuminato, come anche industriate indigeno a bozzolo giallo, giapponese a bozzolo verde, a verdolina (precisa varietà detta incrociata Casati) per l'allevamento 1888, alle condizioni e prezzi del programma ostensibile presso il sottoscritto Rappresentante per la Provincia del Friuli Carlo ing. Braida, Via Danisie Manin (ex S. Bortolomio) n. 21.

# GISELLA

Sorgente minerale alcalina purissima La migliora delle acque finora conosciute:

L'uso di quest'acqua è specialmente

indicato: a) contro la pirosi, rutti aciduli, sconcerto nella digestione;

b) contro l'infiammazione, catarro, costipazione ecc. ecc.

c) è ottima e quasi indispensabile per ogni malattia di donne di complessione delicata e debole, e per gli uomini attaccati da mali cronici.

La si può sostituire a tutte le altre acque di questo genere ed in special. modo poi alle Giesshübler, Vichy, Pejo, Rohitsch ecc., con grandissimo vantaggio perchè superiore alle medesime, nonche alle artificiali, come gazose, Seltz e simili, che molto spesso si verificano nocive alla salute, oltreciò prestasi quale bevanda da tavola molto aggradevole, ed è di prima necessità in ogni famiglia onde evitare tutti quei malanni che sono sola ed unica cagione dell' acqua cattiva specialmente poi in questi tempi d'epidemia,

Ogni cassa con 25 bottiglie da litri 1 1 2 L. 10.25.

Per commissioni rivolgersi al signor Francesco Gailo successore fratelli Uccelli, presso la Stazione di Udine. Trovasi in vendita in tutte le far-

macie e principali alberghi e negozi.

# G. B. Degani UDINE.

Grande deposito di vini fini e da tavola, delle migliori plaghe vinicole nazionali. - Vino Chianti in flaschi. Prezzi di tutta convenienza:

A comodo dei signori committenti di città le consegne si fanno franche domicilio tanto in fusti, quanto in flaschi Le commissioni si ricevono: ai Magazzini fuori Porta Aquileja - al Negozio ed allo Scrittoio in via Erbe.

# Di recente arrivo BARBERA

Premiata Fabbrica

# G. SARDI H. COMP.

Venezia. Concimi a base organica.

Titolo garantito. Rappresentante in Udine G. BALDAN.

# D'affittare un villino a Buttrio

in una delle più amene posizioni, e il tutto ammobigliato a nuovo.

Rivolgersi all'Amministrazione di questo giornale,

# FERRUCCI UDINE



Il nuovo Remontoir garantito economico per Lire 12.

La migliore vernice del mondo per gli stivali, tanto di pelle di vitello, quanto di capretto sagrin non chè quella dores per le scarpette delle signore. - Conserva la pelle, la preserva dalla umidità; la rende lucida come uno specchio: non insudicia le sottane ed i calzoni. Si vende a L. 1,50 presso l' Ufficio Apanazi del Giornale di Udine.

Le inserzioni dall'Estero per il nostro giornale si ricevono esclusivamente presso l'Agènce Principale de Publicité E. E. Oblieght Parigi, 92, Rue De Richelieu

# OBARIO DELLA FERROVIA

da UDINE a VENEZIA e viceversa.

PARTENZE

AR RIVI

da Udine ore 1.43 ant. misto omnibu s 10.29 dirette s 12.50 pom. omnibu s 5.11 dirette s 8.30 dirette	9.45 > 1.40 pom. s > 5.20 > 1.	da Venezia  ore 4.30 ant.  > 5.35 >  > 11.05 ant.  > 3.05 pom.  > 3.45 >  9 >	omnibus omnibus diretto omnibus misto	* Udine ore 7.36 ant.  * 9.54 *  * 3.36 pour  * 6.19 *  * 8.05. *  * 2.30 ant.
da Unine ore 5.50 ant. omnibr 10.30 dirett 10.30 omnibr	a Pontebba ore 8.45 ant.	ore 6.30 ant.  > 2.24 pom.  > 5.—  • 6.35	omnibus	ore 9.10 ant.

a Udine da Trieste a Trieste da Udine ore '7.37 ant. omnibus ore 10,- ant. ore 2.50 ant. misto ore 7.20 ant. > 11/21 > omnibus 7.54 omnious > 12.30 pom > 9.10 > misto: > 8.10 pom. 2: 11: - : > omnibus » 8.08· » ≥ 4:50 pom. 3,50 pom. omnibus. 7.36 \* 1.11 ant.

Partenza da Cormons ore 3 pom. arrivo a Udine ore 4.27 pom. (misto) da UDINE a CIVIDALE e viceversa

da Udine	: e.Cividale:	da Cividale	v.,	a Udine
ore 7.47 ant. misto			misto	ore 7.02 aut.
*10:20 **			•	> 9.47 >
> 12.55 pom.	» 1.27 pom.	≥ 12.05 pom.	> .	▶ 12.37 pom.
3.2	» 3.32 » ·	». 2.—. »	>	». 2.32 »
> 6.40 > >	> 7.12 »		•	» 6.27 »
» 8.30 » »	≥ 9.02 ≥	> 7.45 >	➤ .	» 8.17 »

## SPECIALITA DI MACCHINE A VAPORE SEMI-FISSE E LOCOMOBILI

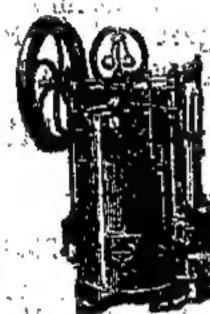
Esposizione 1878

Medaglia d'oro classe 52 - Diploma d'onore del 1859 e 1876.

MACCHINA ORIZZONTALE MACCHINA ORIZZONTALE MACCHINA Locomobile o su pattini Caldaia con fiamma di ritorno

Locomobile o su pattini VERTICALE. Caldaia a fiamma diretta da 1 a 20 cavalli da 3:a 30 cavalli 🖽

THE POPPER OF THE THE THE THE TANK THE STREET STREET





Tutte queste macchine sono pronte per la consegna. Invio franco di prospetti dettagliati.

Ditta J. HERMANN-LACHAPELLE

BOULET a C., Successori, ingegneri meccanici. 31-33, rue BOINOD (bouley. Ornano, 4-6), Parigi, gia rue du Faud. Poissonnière. middle converge of the

ANTIGA DE LEGIO

AQUA

S HOWER ! !

sei mesi lire 5.

Medaglie alle Esposizioni Milano, Francoforte 1881, e Trieste 1882, Nizza e Torino 1884.

L'Acqua dell'Antica Fonte di Pejo è fra le ferruginose la più ricca di ferro e di gas, e per conseguenza la più efficace e la meglio sopportata dai deboli. - L'Acqua di Pejo oltre essere priva di gesso, che esiste in quantità in quella di Recoaro con danno di chi ne usa, offre il vantaggio di essere una bibita gradita e di conservarsi inalterata e gasosa. — Serve mirabilmente nei dolori di stomaco, malattie di fegato, difficili digestioni, ipocondrie, palpitazioni di cuore, affezioni nervose, emorragie, clorosi, ecc.

Rivolgersi alla Direzione della Fonte in Brescia, dai signori Farmacisti e depositi annunciati, - esigendo sempre la bottiglia coll'etichetta, e la capsula con impressovi Antica-Fonte-Pejo-Borghetti.

Il Direttore C. Borghetti

# EMULSIONE

SCOTT

d'Oljo Puro di FECATO DI MERLUZZO

Ipofosfiti di Calco e Soda.

E tanto grato al palato quanto il latte. Possiede tutto le virtú dell'Olio Crudo di Fegato di Merluzzo, più quelle degli Ipofosfiti.

Cuarisce la Anemia.
Cuarisce la debolezza generale.
Cuarisce la Scrufola.
Cuarisce la Scrufola.
Cuarisce la Reumatismo.
Cuarisce la Tose e Rafredori.
Cuarisce la Rachitismo nel fanciulli.

È ricettata dai medici, é di odore e sapore. aggradevole da facile digestione, e la sopportano li stomachi più delicati.

Freparata dal Ch. SCOTT e SOWNE - MUOVA-YORK In vendita da tutte le principali Parmac. a L. 5, 50 la Bott, e 3 la mezza e dei grossisti Sig. A. Manzoni e C. Milano. Roma, Napoli - Sig. Paganini Villani e C. Milano e Napoli.

Profumo Vermouth

preparato dal Laboratorio Chimico - enologico di Torino

Aroma superiore per preparare il vero VERMOUTH DI

TORINO tanto semplice che chinato, tanto con solo vino,

che con acqua e vino e senza vino. Il vermouth preparato

senza vino non costa che cent. 40 il litro, ed è di qualità

Si spedisce ovunque aggiungendo cent. 50 all'importo

edirigendosi all'amministrazione del Giornale di Udine

Cerone Americano

Il cosmetico meraviglioso

la tintura la più comoda (adoperandosi come un semplice cosmetico

colore. Non macchia la pelle ne la lingeria. L'astriccio per circa

रेश कर रिस्का पर परिकार सि का का का कि कि ने पर पर पर कर कर पर कर कर कर कर है।

TARMICIDA INFALLIBILE

per la distruzione delle Tarme

L'esito felice ottenuto da molti anni da questa portentosa

miscellanea, coll'esperimento fatto d'ordine del Ministro della

guerra, ha risolto l'inventore di porlo in commercio accio,

Esso preserva dal tarlo tutti gli oggetti in Lanerie, in

La vendita si fa in pacchi di diverse dimensioni all'Uf-

Pellicierie e Panni d'ogni genere, con una spesa mitissima e

a Voit but t u & a booth is took a

che il pubblico possa godere di questo sicuro ritrovato.

senza tanta servitù e riguardi.

ficio del Giornale di Udine.

Deposito presso l'Amministrazione del «Giornale di Udine».

da toelette) la più igienica per restituire ai capelli il primitivo

Agg. cent. 50 si spedisce per pacco postale.

TINTURA IGIENICA

Il pacco per 50 litri, semplice o chinato lire 5.

nguale a quello preparato con solo vino.

NELLA VALLE DI PEJO

Premiata alle Esposizioni di Trento, Parigi, Milano, Torino.

La più consigliata nella cura a domicilio pei suoi benefici effetti, la più sopportabile e digeribile per la quantità di acido carbonico che tiene in soluzione. I consumatori sono pregati di chiedere sempre Acqua di Celentino a scanso di inganni e rivolgersi alla Direzione in Brescia, G. MAZZOLENI, e in Udine dal depositario sig. DE CANDIDO DOMENICO farmacista, via Grazzano.

# Per colorire i vini

non più sostanze minerali venefiche di annelline-einoline nè enogianine Meravigliosa tintura igienica composta di sostanze vegetali affatto innocue per tingere i vini rossi e bianchi del più bel colore naturale rubino, può usarsi in qualunque dose. Raccomandasi ai signori possidenti e consumatori che vogliono conservare il tipo nostrano.

Un ettogramma è sufficiente per tingere 2 ettolitri vino rosso Bottiglie da ett. 3 lire 4.25.

Esclusiva vendita all'Ammin. del Giornale di Udine, Si spedisce verso l'antecipazione dell'importo e di altri cent. 50 per pacco postale.

# ROTHSCHILD

Vade-Mecum Commerciale

Compilato dal Ragioniere Vit. Viglezzi prof. di ragioneria.

Contemente: norme da osservarsi in qualsiasi affare. Annualità. Interessi. Sconti. Conti scalari e correnti. Sistema metrico e monetario. Misure antiche italiane, estere. Parità cambiarie, Arbitraggi, Ragguagli, Assicurazioni. Casse di Risparmio. Banche: Nazionale, Napoli, Lombarda, Popolare, Fon-

diarie, Agrarie. Borse. Camera di Commercio. Mediatori. Effetti e Valori. Prestiti. Poste. Telegrafi. Ferrovie. Dogane. Dazio. Tasse bollo, registro, di successione. Prontuari stazatura botti. Usi commerciali. Termini, scadenze. Contabilità, ecc.

Istruzioni ai capitalisti per far fruttare senza rischio i loro capitali.

Volume di 500 pagine con 150 tabelle, legato elegant. in pelle e oro. Spedisce C. F. Manini, Milano, Via Cerva. 38. contro L. 5. Vendibile in Udine presso l'Uf. Annunci del «Gior, di Udine.»

# SUCCESSO INFALLIBILE

(Proprieta riservata)

Con questa ripomata specialità si distruggono tutti g'inseti ome Pulci, Cimici ed altri consimili.

Serve anche per le Zanzare bruciandone un mezzo cucchiajo da caffe in un braciere.

L'uso della polvere insetticida è il più facile, basta soltanto spargerla sulla biancheria, nei materazzi, nei letti elastici, nelle lettiere ove si nidano tali malevoli.

La vendita si fa in pacchi a cent. 30 l'uno presso l'Amministratore del Giornale di Udine.

# MAGNETISMO.

Trent'anni di felice successo ha ottenuto la celebre sonnambula

ANNA D'AMICO e continua con esito a dare consulti per malattia. I lignori che desiderano consultarla per cor-

rispondenza, scriveranno i principali sintomi della

malattia e invieranno, se proveniente d'Italia, un vaglia di lire 5.20, e dall'estero di lire 5.25 al prof. PIETRO D'AMICO, Via Ugo Bassi, N. 29, Bologna (Italia).

# NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Società riunite FLORIO e RUBATTINO - Capitale: Statutario Lire 100,000,000 - Emesso e versato Lire 55,000,000 COMPARTIMENTO DI GENOVA, Piazza Acquaverde, rimpetto alla Stazione Principe.

BRASILE, LA PLATA ED IL PACIFICO LINEA POSTALE DEL

mese di **Agosto** per Rio Janeiro, Montevideo e Buenos

PER MONTEVIDEO E BUENOS-AYRES

Agosto il vapore postale Perseo

PER RIO JANEIRO E SANTOS (Brasile)

Il 22 Agosto 1887 il vap. postale Roma.

Partenna diretta per VALPARAISO, CALLAO ed altri scali del PACIFICO Ogni due mesi a cominciare dal 15 Dugho 1887 col Piroscafo Washington. perline 32. In Ciorni & Red. 1129 Car-

Dirigersi per merci e passeggieri all'Ufficio della Società in UDINE, Via Aquilleja n. 94. Branche servetein Martin van Arabin van

president in ingge